

# SÓLLER

SEMANARIO INDEPENDIENTE

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:

SÓLLER: Administración.  
FRANCIA: D. Guillermo Colom—Quai Commandant Samary-5-Cette (Herauld).  
ANTILLAS: Sres. Plaza y C.—General Pavía-7-Arecibo (Puerto-Rico).  
MÉJICO: D. Damian Canals—Constitución-19-San Juan Bautista (Tabasco.)

FUNDADOR Y DIRECTOR-PROPIETARIO:

Juan Marqués y Arbona.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:

Calle de San Bartolomé n.º 17

SÓLLER (Balears.)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes.  
FRANCIA: 0'75 francos id. id. } PAGO ADELANTADO  
AMÉRICA: 0'20 pesos id. id. }  
Número sueltos—0'10 pesetas. Id. atrasados 0'20 pesetas.

La Redacción únicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, seudónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

## LITERATURA Y PASATIEMPOS

### EL PUNTO

Hé aquí lo que pedía Arquímedes para apoyar su palanca y mover el mundo. Esto solo bastaba para dar trascendental importancia al punto; pero yo trataré de hacer ver que aun sin esto la tiene, probando, si me lo permiten los puntos de mi pluma, que el mundo físico y el moral se mueven bajo la influencia del punto.

No empezaría para el planeta que habitamos el copioso otoño, ni la florida primavera, si, al recorrer su órbita, no pasase por los puntos equinocciales; ni el verano sazónaría los frutos con sus ardores, ni el invierno los prepararía con sus lluvias, si no tropezase en su marcha con los puntos solsticiales.

Colon no hubiese descubierto el Nuevo Mundo, ni las naves surcarían la inmensidad de las aguas, relacionando por el comercio los pueblos más apartados, si uno de los cuatro puntos cardinales no estuviera siempre atrayendo á la aguja imantada.

Por un mal punto ha perdido á veces su reputación un cirujano y ha muerto el herido que curaba.

Yo he visto suspender á unos por desconocer los puntos del programa; desairar en oposiciones á otros por salir del punto que debían tratar; y calificar de malo un discurso por no hacer bien el orador la división de puntos. Tal es la influencia del punto.

Pero aun hay más. ¿Veis esa desdichada, juguete de vergonzosas pasiones, que se encenaga en el inmundo lodazal del vicio? Ha llegado á ese extremo por haber tenido en poco el punto de honor.

¿Veis dos aceros cruzados que empuñan airadas manos, buscando sus puntas con avidez el corazón del contrario? No busquéis explicación al caso: es que uno de ellos es demasiado puntoso.

Entrad conmigo en esa reducida estancia, cuyos reverberos proyectan sus luminosos rayos sobre largo y estrecho tapete verde, alrededor del cual se agrupan sentados ó de pie algunos hombres, que con los ojos desmesuradamente abiertos y cual si se encontrasen arrebatados en éxtasis, pues hasta la respiración contienen, miran á las manos del que preside, ó mejor del que *talla*, esperando de una carta su próspera ó adversa suerte. En lenguaje técnico estos son los puntos de aquel garito.

Hasta tal punto llega la influencia del punto, que nada tan importante en el

mundo. Todo en él es limitado y el límite no es más que un punto; y así hay punto de partida y punto de dirección, punto inicial y punto final, punto de enlace y punto de separación, puntos de confluencia y puntos de divergencia.

Todo llega por sus puntos.

De un amigo, que calzaba pocos puntos, sé á punto fijo, porque me lo refirió el mismo, punto por punto que, por empeñarse en una empresa, punto menos que imposible, tuvo un desastre que le hizo bajar de punto, pues hasta entonces se habla distinguido siempre por sus puntos de entendido, en aquel punto concreto.

Unos cuantos puntos suspensivos fueron suficiente fundamento para condenar á presidio á un periodista. ¡Y qué de cosas dicen á veces los puntos suspensivos! Hé aquí un milagro reservado solo á los puntos: decir mucho y muy claro sin decir nada.

Muchos se arruinan por sostener el punto y reducidos á la miseria se hacen ridículos por sus esfuerzos en conservarlo.

A veces puntillos del carácter llegan á convertirse en puntos de mayor alcance y entidad, enemistando á dos amigos que antes se apreciaban; ó por mirar la cuestión bajo punto de vista distinto ó no darse á tiempo un punto en boca llegan á las manos dos que empezaron por una conversación sencilla y amistosa.

Si pasamos al terreno místico, encontraremos el punto de meditación, principio hasta de los éxtasis y arrebatamientos.

De muchos callós es causa la equivocación de un punto y aun de medio al tomar medida el zapatero.

Por no contar con unos puntos diacríticos se le hicieron decir mil desatinos á un autor árabe al traducirle.

A veces se dan largos paseos por gozar de un buen punto de vista, y no se siente la fatiga al llegar á él, porque verdaderamente proporciona placer el punto.

Con el primitivo traje de nuestros padres primitivos, nos tendríamos que abrigar sin los puntos necesarios para la confección de la ropa.

¡Cuántos, y más aun cuántas, deben su subsistencia á los puntos! Hay punto torcido, punto de malla, punto de cadena, punto de gancho, punto de media, etc.

Conocía yo á un hombre, desertor sin duda por trasmigración directa de las piras de Egipto, que siempre que comía se ponía á punto de reventar. Y, cosa extraña, solo admitió en su vida

un regulador para su capital vicio de la gula á saber: los puntos de la correa que sostenía su voluminoso y esférico abdomen como para impedir que su excesivo peso hiciese perder el equilibrio al hombre que á él iba unido.

Como alguna vez he de hacer punto en la dilucidación, ya enfadosa, de este punto, no encontrando otro más redondo que el abdomen á que acabo de aludir, especie de esfera que llevaba como tangente á un tal D. Blas, le cedo la palabra.

Le hablaba yo de los puntos críticos de la vida, y de que el hombre de pundonor no debe permitirse punto de reposo hasta salvarlos, y contestó:—Para mí no existe más punto que el del almibar, el que la cocinera da á sus guisos, pues siempre trae las cosas en un punto, y los de mi correa, que me indican cuando corro el hierrecillo de la hebilla por siete de ellos, que he hecho una soberbia comida.

Y, pues habló Blas, punto redondo.

E. R. y C.

### A UNA NIÑA DORMIDA

Duerme, duerme, ángel hermoso,  
Que amoroso  
Es tu sueño encantador:  
Duerme feliz y no llores,  
Que las flores  
Velan siempre por tu amor.

Duerme, duerme, niña mía,  
Mi alegría,  
Duerme en tu lecho de rosas,  
Que es muy puro y halagüeño  
Ese sueño  
De las vírgenes hermosas.

Duerme, que es, niña gentil,  
Un pensil  
De flores tu tierna vida.  
¿Ries? ¡ay! tal vez soñando  
Vas vagando  
Por verde selva florida.

Duerme en paz, niña graciosa,  
Flor preciosa  
Cual del sol luciente rayo.  
Duerme, si, alba paloma,  
Que su aroma  
Te regala el tibio Mayo.

No despiertes, virgen bella,  
Cual estrella  
De hermosísimos fulgores;  
No escuches, no, niña mía,  
La harmonía  
De dulcísimos amores.

Ellos nos turban la calma;  
En el alma  
Nos hacen profunda herida:  
Ellos, con mágico encanto  
Nos dan llanto,  
Y emponzoñan nuestra vida.

¿Ves el mirto y el clavel  
Del vergel,  
Que ostenta sus ricas galas?  
Pues, con el mismo esplendor  
Plega Amor  
Sobre nosotras sus alas.

Y al arrullo de la brisa,  
Su sonrisa  
Nos encanta, nos arroba;  
Y su angélica mirada,  
Niña amada,  
Sin piedad, la paz nos roba.

No escuches, no, virgen pura,  
Con ternura  
Del amor el suave acento:  
No te muestres compasiva,  
Bella diva,  
A su amoroso tormento.

Eleva á Dios tu plegaria  
Solitaria;  
Tu esperanza cifra en él.  
Cual pintada mariposa  
Cruza, hermosa,  
Cruza el florido vergel.

De los ledos ruiseñores  
Entre flores,  
Escucha la voz sonora:  
De la brisa el dulce arrullo,  
Y el murmullo  
De la fuente bullidora.

Mira el sol siempre brillante,  
Que radiante  
Con sus rayos purpurinos,  
Bea espléndido y riente  
La corriente  
De los rios cristalinos.

Mira la luz nacarada,  
Niña amada,  
Que derrama su esplendor,  
Sobre los valles y prados  
Esmaltados  
De hermosísimo verdor.

Al tender su bello manto  
Con encanto,  
La noche con sus estrellas,  
Escucha con fria calma,  
Bien del alma,  
Del trovador las querellas.

Ya la luna te acompaña,  
Y se baña  
Sobre las aguas del mar:  
Ella nos dá inspiración;

De pasión  
Hace al bardo delirar.

Es la reina de los mares:  
Los pesares  
Alivia con su belleza;  
Y cuando límpida brilla,  
Su barquilla  
Mira el pescador, y reza.

Ella, espléndida ilumina  
La colina,  
Los montes y la llanura;  
Y con su luz amorosa  
Tan hermosa,  
Embellece la natura.

Contéplala, virgen bella,  
Que cual ella,  
No existe hermosa igual:  
Regálale tu sonrisa,  
Cual la brisa  
Pura, tierna y celestial.

Revélale, niña mía,  
Si algun día  
En tu inocencia y candor,  
Llevado en alas del viento,  
Un acento  
Has percibido de amor.

Si en tus cándidos ensueños  
Halagüeños,  
Y en tus bellas ilusiones,  
Has visto alados querubes  
Entre nubes,  
Cruzar hermosas regiones.

Dile si un ángel del cielo,  
Con anhelo,  
Te prodiga sus caricias:  
Revélale tus pesares,  
Tus azares,  
Tus placeres, tus delicias.

Ella, cual madre amorosa,  
Niña hermosa,  
Enjuga de amor el llanto:  
Ella, estrecha con sus brazos  
Nuestros lazos,  
Y nos cubre con su manto.

No llores, no, ¡pobre niña!  
La campiña  
Con sus árboles y flores,  
A la luz de las estrellas  
Siempre bellas,  
Mitigará tus dolores.

¡Ángel mío! si en la tierra,  
Triste encierra  
Tu pecho el primer pesar,  
No llores, niña querida,  
Que la vida  
Es tan solo un deliriar.

JUANITA GINARD Y FERRER.

## FOLLETÍN

### LA NOCHE SANTA

nazados con un asalto, si los moros llegaban á dirigirse á la torre.

Puesta de nuevo la casa en estado de seguridad, el amo Antelmo tomó de nuevo asiento en la cocina y con un valor verdaderamente cristiano prosiguió rezando el rosario.

Todos los asistentes estaban conmovidos: abundantes lágrimas caían lentamente por las mejillas de la *madona* Margarita. Pensaba la infeliz madre en aquellos dos hijos tan queridos, Juan y Miguel, que en otra noche funestísima se llevaron cautivos los enemigos de Dios.

Con su solicitud de ama de casa, había dispuesto un desayuno, ó mejor dicho una cena, hecha con la fritura de los animales, que para celebrar la fiesta de Navidad habían sido degollados por la tarde.

Como quiera, empero, que en la vigilia de dicha fiesta se manda observar rigurosa abstinencia de carne, se hizo indispensable, con objeto de no faltar al sagrado precepto, esperar á que lu-

biesen dado las doce de la noche, para poder cenar aquellas magras y aquel frito, sin cometer pecado.

El rosario terminó. Poco despues quitóse del fuego, una vez hecha la cuajada, el caldero que contenía la leche para fabricación del queso. En breve quedó éste elaborado, depositándose las hogazas en el sitio conveniente. La *madona* mandó reservar el requesón para añadir á la cena de Navidad, lo cual constituía un plus que no podía ser más del agrado de la gente de labor.

No reinaba, á pesar de esto, entre aquella colonia, la franca y jovial alegría de los años anteriores, al celebrarse según costumbre inmemorial la fiesta del Nacimiento de nuestro Redentor. La noticia traída por los toreros de Cala-Pi sobre el desembarco de los moros, infundió en el ánimo de todos la mayor inquietud, la cual se tradujo en una especie de estupor, que los tenía á todos preocupados y silenciosos.

El amo Antelmo, con el sentido práctico que da la experiencia y el instinto de la propia conservación, encendió una linterna y acompañado solamente de un gañán, revistó todas las dependencias de la casa; examinó las armas, que estaban todas en buen estado, re-

corrió la galería subterránea denominada la Mina, refugio de mujeres y niños en caso de ataque, la cual comunicaba con el exterior, yendo á salir dentro de una casi invisible coyacha, situada á más de cien pasos de la casa; y una vez cerciorado de que no era posible penetrar en ella sino á costa de un sitio en regla, volvió á subir á la torre para observar lo que ocurrir pudiera en el campo.

Nada. Ni una voz, ni un resuello, ni una luz, ni la más mínima señal de que hubiese una alma, á lo menos en una legua á la redonda.

Solamente los silbidos del viento alteraban el silencio de la noche.

—Como los sarracenos no se hallan en el fondo del torrente, han vuelto á sus galeotas—decíase el anciano colono.—Pero sea como fuere, confianza en Dios y á resistir cuanto se pueda, en el caso de que se dirijan aquí.

El *sen* Mascaró (1) el mozo mayor de labranza (*pareyer major*) procuraba, aunque en vano, animar y entretener á

(1) La palabra *sen* se da entre los labradores mallorquines como tratamiento honorífico á los ancianos criados de labranza, pastores, etc. Sale de la voz latina *senex*, que vale tanto como viejo ó anciano.

sus camaradas en la cocina, contándoles sabrosos cuentos y añejas rondallas, pero á pesar de todos sus esfuerzos nadie ponía atención á sus relatos.

Eran ya muy cerca de las doce. Las doncellas (*sadrines*) de la casa Catalina y Mariayna, juntamente con las criadas, tenían ya puesta la mesa en el ancho y espacioso comedor y alumbrada la capilla, en donde había, en una cueva de corcho, cuya edad sumaba seguramente la de toda aquella gente reunida, el Santo Misterio compuesto de una imagen de la Virgen Purísima, otra del patriarca San José, el Niño Jesús envuelto en pañales dentro del pesebre, un buey, una mula y dos ó tres pastores adorando al recién nacido.

La gente empezó á formar corro al rededor del retablo y no tardó en presentarse la *madona* con el amo Antelmo, los cuales al oír de boca del pastor mayor que ya eran las doce, toda vez que las Cabrellas (las Pleyades según la nomenclatura científica) habían pasado la línea del norte, se persignaron, el amo mandó poner de rodillas á todo el mundo y rezar en alta voz el *Credo* saludando la venida de nuestro Redentor.

Ninguno de ellos acabó de rezar esta oración: los perros que vigilaban en el

exterior de la casa de súbito empezaron á ladrar furiosamente, dando claros indicios de que alguien andaba por las inmediaciones.

Todo el mundo se miró con espanto: Catalina, Mariayna y las muchachas de servicio se abalanzaron hacia la *madona*, que permaneció de rodillas abrazada al altar en dónde había el Nacimiento.

De pronto se oye un disparo de arcabuz, después otro y otro: los perros aullaban yendo y viniendo de un lado para otro. No cabía duda: la alquería era atacada por los agarenos.

El amo Antelmo, con un valor y una presencia de espíritu que nadie le hubiera supuesto, empezó á dar órdenes breves, puntuales, categóricas, las cuales, en honor de la verdad, eran obedecidas sin réplica.

Los dos toreros Bernardo y Onofre subieron apresuradamente á la torre, con sus armas y municiones, y en un instante cada almena tuvo su hombre y cada matacán su sección de piedras para hostilizar á los que se acercasen.

Era evidente que los perros contenían á los salteadores; pero desgraciadamente éstos eran muchos en número y los pobres animales no tardarían en sucumbir.

## Sección Científica

### SIGNIFICADO DE LOS TIEMPOS GRAMATICALES

A veces resulta á ser pura conjunción adversativa reforzando una comparación entre varios hechos en el sentido de una antítesis intensiva en alto grado ó expresiva de lo que se debiera esperar. En tal caso se suele construir con *más ó menos* ó con el grado comparativo.

Por ejemplo: mientras con más fervor le rogaba á Dios, más adversa le era la fortuna; vieron que las lumbres se iban acercando á ellos, y mientras más se llegaban, mayores parecían, á cuya vista Sancho comenzó á temblar como un azogado.

En tales comparaciones antitéticas expresivas de lo intensivo en alto grado se calla con frecuencia el verbo mediante cuya elipsis nacen bastantes locuciones enérgicas *sui generis*.

Por ejemplo: mientras menos años, menos pericia, pero más candor y más principios puros; mientras más amigos, menos amistad; cuando más ciencia, mayor ansia de saber.

De una elipsis del verbo resulta asimismo la expresión adverbial: cuando *más, mucho* (=á lo sumo) y cuando *menos* (=á lo menos) y cuando *nó=si nó*.

Y, por fin, hay que mencionar las combinaciones: mientras tanto, mientras cuando=en el tiempo, en la ocasión ó coyuntura que;—de cuando en cuando, de vez en cuando=de tiempo en tiempo.

#### 4.—Cláusulas «Condicionales».

De dos categorías son las cláusulas combinadas en que, como parte constitutiva más decisiva y absorbente, entra una oración-adverbio condicionante; pues preciso es distinguir de las cláusulas condicionales en que los tiempos no salen de su significado *recto*, y fundamental, aquellas otras en que se da á las inflexiones verbales un significado *metafórico*.

De ahí la conveniencia de hacer por separado un estudio especial de ambas variantes de cláusulas condicionales.

#### Generalidades.

Toda cláusula condicional, tanto en su significado *recto* como en el metafórico, se compone de dos entidades elocutivas que se hallan en la relación de *condicionante á condicionado*.

Por vía de brevedad la entidad elocutiva condicionante ó sea la oración-adverbio de condición se denominará *protasis* ó sea *hipótesis* por encerrar la condición ó sea lo condicionante, y á la entidad elocutiva ó sea á la cláusula condicionada se limitará el título de *apodosis* ó sea lo condicionado por significar el efecto ó la consecuencia de la condición.

En esta relación de condicionante á condicionado el factor dominante y esencial resulta ser lo condicionante por dos motivos.

En primer lugar, lo condicionante quita á la cláusula condicionada el carácter de independencia gramatical y lógica haciéndola relativa á condiciones y suposiciones y dependiente de ciertas circunstancias de convenio y exigencia ó de modo y estado, mientras que la hipótesis no pierde ni cambia nada de su carácter de adverbio-oración condicionante en su relación á la cláusula condicionada á la cual determina. En tal unión correlacionada reside pues el concepto completo de una cláusula condicional que, á no quedarse un fragmento, no puede sino tan solo elípticamente dispensarse de ninguno de estos dos requisitos necesarios de protasis condicionante y de apodosis condicionada, las que, señalándose mutuamente, se miran, por decirlo así, una á otra, y teniendo así una relación *necesaria* resultan una por otra.

En lugar segundo, dado que siempre lo condicionante precede en tiempo á lo condicionado, todo hecho condicionado tiene que ser posterior al hecho condicionante; de donde resulta que toda cláusula en que entra una oración condicionante entraña el concepto de futuro, bien que pudiera ser que éste no apareciera siempre claro por estar más en el entendimiento que en la elocución gramatical; sin embargo siempre se percibirá por lo menos la posterioridad de lo condicionado respecto de lo condicionante.

#### A.—Cláusulas genuinamente Condicionales «expresivas de un significado «Recto»

Cuando una condición se concibe, ya en absoluto, ya relativamente á deter-

minadas circunstancias y casos concretos, como *posible* respecto del sujeto de la apodosis, el sentido de la cláusula condicional resulta *recto*.

Con las cláusulas condicionales de sentido *recto* nada se afirma ni se niega en *absoluto*; sólo se da á entender que, verificada una cierta condición, resultará posible un hecho especial; son pues afirmaciones condicionadas que son negativas respecto de la actualidad pero entrañan posibilidad en lo futuro.

Para hacer patente que se cree en la posibilidad de verificarse una condición de que depende la posible consecución de un hecho especial, se hace uso de los tiempos del indicativo así en la protasis como en la apodosis.

La conjunción por excelencia significativa de la idea de condición que introduce una oración condicionante, sea de significado *recto* ó metafórico es el adverbio condicional *si*.

Dr. MÁXIMO HERTING.

(Se continuará).

### LOS HABITANTES DE UNA GOTTA DE LECHE

Una gota de leche es un pequeño mundo con más de cuatro millones de habitantes, los cuales se reproducen con asombrosa rapidez.

En la leche conservada á la temperatura ordinaria, el aumento de dicha población puede alcanzar en seis horas la proporción de uno á 4.000. Para dar idea de las minúsculas proporciones de estos seres, baste decir que se podrían colocar 400 millones de ellos en una superficie de siete centímetros cuadrados; es decir, que en tan reducido espacio caben holgadamente 266 veces más habitantes que en Madrid. Cada microbio, pues, ocupa una superficie igual á la cuadrada, espacio más que suficiente para que en él se mueva sin embarazo. Inútil es decir que solo se les distingue con ayuda de un poderoso microscópio.

En algunos casos, sin embargo, se puede verlos á simple vista, pero no individualmente, sino por grupos ó colonias que forman estos microscópicos obreros, cuando logran desarrollarse en un medio sólido como la gelatina y se ven obligados á reproducirse siempre en un mismo espacio por no poder utilizar sus medios de locomoción. Dotados como están de tan extraordinaria fecundidad, muy pronto se hacen visibles bajo la forma de placas de distintos colores.

Se ha calculado que 900 millones de estos microbios llegarían apenas á pesar un gramo. Su maravilloso poder de reproducción no reconoce más límites que los del medio que los rodea. En veinte minutos próximamente cada individuo constituye una familia, y al cabo de algunas horas cuenta una prole numerosa de muchos millones de descendientes. Si los microbios descendientes de un solo individuo pudieran desarrollarse en las circunstancias más favorables, ocuparían en menos de cinco días una superficie igual á la de todos los mares.

Los organismos de estos microbios no son iguales; entre los habitantes de ese pequeño mundo se encuentran grandes diferencias de aspecto, de tamaño, de costumbres y de medios de reproducción. Unos presentan la forma de un glóbulo redondo, otros la de un cigarro, éstos son á modo de hilillos en espiral, aquellos en hélice. Además existe una considerable diferencia en sus modos de desarrollo: unos se dividen en dos partes distintas y otros tienen la facultad de desarrollarse en longitud.

Un medio de multiplicación muy general consiste en dar á luz esporas, cuerpos redondos ú ovoides que se forman en el interior del organismo y que, en condiciones favorables de temperatura, se desarrollan á su vez y constituyen nuevos microbios.

Se ha observado que el calor ejerce grandísima influencia en el desarrollo de los microbios; pero es de notar que la temperatura que más favorece el desarrollo de cada especie varía considerablemente.

En la mayoría de los casos, la temperatura de un día de verano, 32° próximamente, es la más favorable, y en otros, cualquier exceso sobre 28° basta para matar gran número de microbios.

Es curioso el hecho de que las esporas ó microbios jóvenes soportan temperaturas mucho más elevadas y están dotadas de mayor poder de resistencia que los microbios adultos.

Sorprenden, en efecto, las alternativas de calor y de frío que son capaces de soportar las esporas: para muchas de éstas, la temperatura de ebullición del agua no es mortal, y las hay que sobreviven á un calor seco de 55° más arriba de dicha ebullición. Por otra parte, existen esporas que resisten á las más bajas temperaturas que se pueden obtener; es decir, á centenares de grados bajo cero.

Estos microbios demuestran gustos diferentes en la elección de sus alimentos: unos prefieren las materias muertas; otros los organismos vivientes, y del mismo modo que tenemos en la sociedad clases útiles al lado de otras perezosas y viciadas, así en este mundo minúsculo de que hablamos hay organismos cuya acción se presenta bienhechora, y otros cuya presencia es manantial de peligros constantes. A esta última clase pertenecen los gérmenes ó microbios que producen las epidemias, y de ellos está limpia, por lo general, la leche. Sin embargo, no se puede negar que muchas veces esta sustancia ha constituido un verdadero receptáculo de esos enemigos de la humanidad y ha servido para extender las enfermedades por ellos engendradas. Pero la mayoría de los habitantes de la leche desempeña útiles funciones, como se observa en la preparación de los quesos y mantecas, cuyas cualidades particulares se atribuyen á aquellos diminutos obreros. Por último, existe gran número de microbios, cuya acción, como la de gran parte de nuestra sociedad, es indiferente: ni beneficiosa ni perjudicial.

Nadie ignora que, si se deja la leche en reposo durante algún tiempo, se agria, produciéndose una coagulación seguida de otros cambios, muchos de los cuales son de complicada naturaleza, imperfectamente conocida hasta ahora. Además se ve que la leche está sujeta á ciertas alteraciones que se manifiestan por el desarrollo, en la superficie, de partes coloreadas de azul, amarillo, verde, rojo, etc; cambios todos que se deben, ya directa, ya indirectamente, á los minúsculos habitantes de la leche.

Una clase muy numerosa, en la que se han distinguido más de diez especies diferentes, manifiesta su acción en esta transformación de la leche obrando por la influencia que ejerce sobre uno de los principios constituyentes, que es el azúcar, convirtiendo á éste en ácido láctico que coagula la leche.

Esta clase de microbios no está dotada de gran resistencia y se destruye á la temperatura de 70 grados poco más ó menos. Calentando, pues, la leche á esta temperatura, puede conservarse mucho más tiempo.

Otra clase numerosa de organismos obra sobre la caseína, otro de los principales constituyentes de la leche, y sustancia que forma el queso. Estos organismos tienen también el poder de coagular la leche; pero lo hacen, no formando ácido láctico con el azúcar, sino produciendo una sustancia semejante al cuajo y desempeñando un importante papel en la madurez del queso.

Estas dos clases de microbios se hallan siempre en gran cantidad.

Es lógico preguntarse de dónde provienen todos estos microbios, y si existen ya en la leche antes de salir de la ubre, ó penetra en dicha sustancia después.

Tal vez se presenten casos en que la leche los contenga ya en el momento de ser estraida, y así sucede con las vacas tuberculosas. Pero cuando los animales están sanos, la leche sale de la ubre desprovista de todo germen viviente; y si fuese posible recogerla y preservarla de todo contagio, podría conservarse fresca durante un tiempo indefinido.

Reflexionando un poco sobre los mil medios de que disponen estos pequeños organismos para contaminar la leche, no es extraño que sea muy difícil hallarla limpia de ellos.

Los modernos medios de investigación han demostrado que dichos organismos se hallan casi en todas partes, y abundan especialmente en la atmósfera de los establos y, por lo tanto, en las manos de quién ordeña las vacas y en las ubres de éstas.

Al caer en un medio tan nutritivo como la leche no es de extrañar, pues, que los microbios se desarrollen rápidamente y que hormigüeen por millones en cada gota.

## Variedades

### Una granja notable

La granja más grande del mundo se encuentra en Louisiana y pertenece á un sindicato de colonos franceses.

Tiene una extensión de 160 kilómetros de longitud por 40 de ancho; es decir, 640.000 hectáreas.

Se crían allí 40.000 cabezas de ganado y se cultiva caña de azúcar, arroz, algodón, etc.

Las diversas construcciones del establecimiento están á seis kilómetros de distancia unas de otras. La mayor parte de los trabajos agrícolas se hacen á vapor.

La granja contiene en su interior 483 kilómetros de canales y caminos carreteros. La línea férrea *Sud Pacific* la corta en una extensión de 38 kilómetros y tres barcos de vapor surcan los cursos de agua que la riegan.

### El rótulo de una ánfora de vino de 2.000 años de edad

La Academia de inscripciones de París acaba de publicar por medio de su secretario Delattre un rótulo grabado sobre una hermosa ánfora ó vasija de barro en que los antiguos guardaban el vino, hallada en las ruinas de Cartago.

Según este rótulo, que lleva la fecha del año 21, antes de nuestra Era, fué vino de Mesopotamia (un pueblecito sobre la costa austral de Sicilia entre Girgenti y Siracusa), el que se guardaba en dicha ánfora, y el dueño del viñedo en que se crió la uva de que se fabricó este vino, fué Afranius Silvius, el bodeguero.

El vino de Sicilia fué famoso desde los tiempos de Homero, pues ya en la Odisea se pinta al ciclope Polifemo como un gran aficionado al vino de su país. Ahora sabemos que también los romanos lo apreciaban.

El rótulo de la ánfora de Cartago nos explica ahora el sentido de muchas inscripciones grabadas sobre ánforas halladas en Pompeya que no se han podido comprender. Son, pues, rótulos de vinos y nombres de los bodegueros.

### Protección á los pájaros

Merece un aplauso y un comentario la ley llamada de protección á los pájaros.

Verdaderamente útil y beneficiosa para la agricultura, por cuanto de la conservación de las aves insectívoras depende el aminamiento de gran parte de las plagas que arruinan los campos, la ley antedicha, si nueva en España, de antiguo establecida en los países que se precian de civilizados, ha venido á poner coto á los desmanes de una persecución absurda que amenazaba concluir con la volatería entera, como ya lo ha hecho con determinadas especies que antes se notaban por todas partes, ya alegrando al hombre con sus armoniosos trinos, ya libertando á los diferentes frutos de los perniciosos efectos causados por los insectos.

Los agricultores amantes de sus intereses y el público en general, sobre todo cuantos han presenciado en ocasiones escenas de salvajismo y crueldad inauditas, tienen que estar enteramente conformes con el espíritu de la citada ley, la cual debe cumplirse en todas sus partes; y si acaso protestan contra ella determinados elementos, hay que hacerlas ver que antes que la diversión en unos y el comercio en otros, existe la imperiosa necesidad de proteger los frutos del labrador, á lo que, como es sabido, contribuyen eficazmente los pájaros, devorando sin cesar infinito número de insectos perjudiciales á la agricultura.

### El alcoholismo en los Estados Unidos

Según el *Journal of Inebriety*, hay en los Estados Unidos unos 16 millones de borrachos, sobre 25 millones de adultos, y una población de 65 millones. Un 7 por 100 de todos los adultos en aquel país se entrega á la borrachera y cae víctima del alcoholismo. El *Journal of Inebriety* cree que estos números son más bien bajos y que en realidad hay más borrachos todavía.

### La lechería en Dinamarca

En 1893 había en Dinamarca un stock de hacienda bovina de 1.696.190 cabezas, de las cuales 1.011.098 eran vacas y vaquillonas.

Mr. Faber (corresponsal del *Live Stock Journal*) calcula que cada vaca lechera da allí 133 libras (60,30 kilos) de manteca por año, aunque según los informes de la Sociedad Real de Agricultura esta cantidad importa 156 libras (70,73 kilos). La producción de manteca subió en aquel año á 68.458.040 kilogramos, y se han exportado 36.722.573 kilogramos. El consumo por habitante importó 12,69 kilos de manteca, la cantidad más elevada del continente europeo.

En 1890 este pequeño país exportó en manteca, huevos y carne de chanco un valor de 31.446.800 pesos oro, y en Hacienda en pie 12.364.800 pesos oro. La manteca de Dinamarca se exporta casi toda á Londres.

### Pino gigantesco

En Cataluña ha sido arrancado el pino más grande de los dos que con el nombre de pinos de Bofarrull son conocidos y que gozaban de fama entre los reusenses.

El pino arrancado, verdadera y notable obra de la naturaleza, contaba setecientos años de edad.

Tan hondamente habían arraigado en la tierra las raíces de aquel árbol secular, que fué preciso hacer un hoyo de seis canas de diámetro y de no escasa profundidad para dar en el suelo con el pino gigante.

La medida de su tronco á la altura de un hombre era de 23 palmos de circunferencia, midiendo de altura 50 palmos, tomada la medida desde flor de tierra al arranque de las primeras ramas.

Al caer al suelo, abatido por la mano del hombre, el «pino de Bofarrull» lo hizo con tal violencia, que del golpe se troncharon algunas ramas del grueso del cuerpo de un hombre.

El pino fué adquirido por un comerciante en maderas para aprovechar su hermoso tronco y algunas de sus ramas para construcciones.

## Conocimientos útiles

### Las papas heladas

Se ha ideado un ventajoso procedimiento para poder utilizar las papas que, á consecuencia de los fríos se han helado.

El procedimiento es el siguiente:

1.º Sumergir en agua las papas heladas para que recobren de esta manera el agua que perdieron al pasar á aquel estado; y

2.º Dejarlas secar lentamente en una corriente de aire, extendidas, por ejemplo, sobre el pavimento de un granero.

Personas que han utilizado este medio dicen que dá excelente resultado.

### La edad de las vacas

La edad de las vacas se comprueba por medio de los anillos ó círculos que se forman sucesivamente en las astas del animal.

El primer anillo se forma á los tres años de edad; por cada año sucesivo se va formando otro, de modo que si el animal presenta en los cuernos seis círculos, la edad de él serán ocho años.

Debe observarse que algunos comerciantes se valen de procedimientos artificiales para hacer desaparecer los anillos formados en las astas de las vacas viejas.

En las razas vacunas machos, la edad se calcula por los dientes. A la edad de un mes el ternero tiene ocho dientes (llamados dientes de leche) en la mandíbula inferior. A los dos años, los dientes centrales (que juntos con los demás se encontrarán gastados) son cambiados por otros dos dientes permanentes.

En el transcurso de un año otros dos dientes serán removidos, uno á cada lado, y así sucesivamente hasta removerse los ocho incisivos.

A los cuatro años, el animal tendrá toda la dentadura removida y permanente.

En los animales bien alimentados la dentición se produce más temprano que en los mal alimentados.

La sarna

Se puede comprobar por los propios ojos y sin auxilio de lentes que la causa de la sarna es un parásito, mediante un simple experimento.

Tómese una fuente ó bandeja de lata, de superficie negra y lustrosa; arránquese un mechón de lana de los lados de la costra sarnosa y sacúdase sobre la fuente. Fijándose con atención se descubrirán ciertos cuerpos infinitamente pequeños y en apariencia inmóviles y sin vida, pero que se verán mover y caminar una distancia de varios centímetros en algunos minutos.

Crónica Local

El domingo último por la tarde, en formación ya el personal que había de representar en la plaza de toros *La Adoració dels Magos* y la banda de música de la localidad, frente á la Casa Consistorial, tuvieron que retirarse, obligados por un fuerte aguacero que llegó de improviso. Por fortuna para el personal de referencia y para la chiquillería que había consentido en asistir al espectáculo, duró poco tiempo el chubasco, y apenas hubo pasado, montaron de nuevo á caballo los *reyes*, reuniéronse los demás que habían quedado dispersos en busca de tejado, y al son de entusiasta paso-doble dirigiéronse al punto escogido para la representación.

Según noticias, ésta tuvo lugar á pesar de la ligera llovizna que á intervalos caía; pero dijeron también que la concurrencia fué muchísimo menor que la que había asistido á la función anterior, de la que tienen ya noticia nuestros lectores.

Lo cual prueba que es una verdad aquello de que: «cada cosa á son temps y á Nadal neulas».

La Junta Directiva de la sociedad recreativa «La Unión» de cuyo nombramiento dimos oportunamente cuenta, ha quedado constituida en esta forma:

Presidente: D. Antonio Alemany; Depositario: D. Bartolomé Joy; Vocales: D. Bernardo Mayol y D. Bartolomé Miró; Secretario: D. Juan Morell.

Al felicitar de nuevo á los agraciados, deseámosles acierto en el desempeño de su cargo respectivo.

A propósito de la función que en nuestro número anterior anunciamos se celebraría en el teatro de esta villa, leemos en «La Almudaina» del martes lo siguiente:

«Anteanoche se representó en el teatro de la «Defensora Sollerense» el drama del Sr. Palou y Coll «La Campana de la Almudaina». El público, que era numerosísimo, salió muy satisfecho de

la ejecución, pues cuantos en ella tomaron parte hicieron grandes esfuerzos para agradar. Especialmente la señora Clar, la dama jóven Srita. Navarro y los señores Manera y Ferrán, estuvieron muy afortunados.

El martes, á cosa de las siete y media de la mañana, paseando por la playa de este puerto el patrón de la Escampavía «Pez», D. Salvador Martínez y el Cabo de Mar D. Antonio Vidal, en las inmediaciones de la torre del «Alcaide», un poco más hácia la parte del caserío, hallaron el cadáver de una tierna criatura arrojada por el mar y ya en estado de descomposición. Dieron inmediatamente parte al Ayudante militar de Marina de este Distrito, quién, con su Secretario Sr. Ramis y el médico titular Sr. Marqués, constituyóse sin pérdida de momento en el sitio indicado, para proceder á las diligencias correspondientes para la averiguación de quién pudiera ser el autor del hecho de referencia; sin embargo, tuvo que disponer el inmediato enterramiento del cadáver por no permitir su estado practicarle la autopsia conveniente. El Sargento de la Guardia civil Sr. Lizana, apenas tuvo noticia del hallazgo, presentóse en el sitio antes nombrado.

La circunstancia de estar el cadáver de la niña medio cubierto con dos trapos uno de los cuales estaba señalado con las iniciales V. E. dió lugar á sospechas de si pudieran estos haber pertenecido al mesón de nuestro amigo Vicente Enseñat (á) Sillas, y allí se dirigió el susodicho Juzgado para tomar al personal de la casa las correspondientes declaraciones; resultando de éstas la detención de la sirvienta del mesón, la que, conducida al cuarto de corrección de la Casa Consistorial, confesó al día siguiente ser la madre de dicha criatura, haberla dado á luz ya cadáver y haberla arrojado al mar, en vez de dar conocimiento, con el exclusivo fin de ocultar su deshonor, toda vez que permanece en estado de soltería y creía no se había dado cuenta nadie de su embarazo.

La muchacha en cuestión es natural de Palma y lleva seis meses de residencia en este pueblo.

Por una pareja de la benemérita ha sido conducida á Palma esta mañana la detenida y puesta á disposición del Tribunal que tenga á su cargo la continuación de la sumaria.

El vapor correo «Cataluña» que debía llegar el lunes de Barcelona, si bien salió de aquel puerto el domingo á la hora de itinerario, tuvo que arribar al mismo algunas horas después, obligado por el temporal.

El miércoles llegó el «León de Oro» después de prolongada ausencia. Púsose

el mismo día á la carga y salió por la noche para Cette directamente, á ruego de los mismos cargadores de naranja, que hacía algunos días tenían ya cogido el fruto. La Dirección, deseosa de complacerles, gestionó y pudo conseguir de los que debían embarcar géneros para Barcelona, aguardaran hacerlo el próximo viaje.

De dicho vapor sabemos que no ha llegado á Cette, sinó que obligó el temporal reinante á refugiarse en el puerto de Rosas, y que en el mismo continuaba hoy. Es probable que si ha salido haya tenido que refugiarse de nuevo en otro puerto y que esté á estas horas en Portvendres.

El «Isleño» llegó anteanoche y después de tomar algun pasaje y completar su carga con algunas toneladas de naranja, salió ayer para Cette y Marsella.

Según noticias, en la «Defensora Sollerense» se ha tratado de dar una serie de bailes de máscara durante el presente carnaval, y al efecto algunos socios aficionados tienen solicitado el salón de espectáculos. Dichos socios invitan á los demás de sus compañeros que quieran formar parte de la Empresa de Bailes á que se suscriban antes del día 24 del corriente mes.

«La Unión» trata también, según se nos ha informado, de dar dos bailes de máscara, exclusivamente para los socios y sus familias, que prometen ser solemnes y concurridos.

En «Can Domingo» habrá probablemente baile también, pues se dice que algunos jóvenes han pedido á este fin el salón de dicho establecimiento.

Y en las sociedades «Unión Obrera de Sóller» y «Artesana Sollerense», se bailará, casi es seguro, como todos los años se ha hecho durante la temporada á que nos referimos.

De modo que, según todas las probabilidades, serán cinco por lo menos los salones en donde se rendirá culto á Terpsícore este año.

A bailar, pues.

En la mañana de hoy ha tomado posesión del cargo de Notario de esta villa y abierto su despacho en la casa número 5 de la calle de la Rectoría, nuestro particular y distinguido amigo don Pedro Alcover y Maspons.

Al enviarle nuestra más cordial felicitación por su nombramiento, felicitámonos á nosotros mismos, por la suerte que nos ha cabido de que viniera á ocupar la vacante del señor Ferrer y Jaume persona tan competente y de tan vasta ilustración como el Sr. Alcover.

A estas dotes, á su actividad en el desempeño de las funciones de su cargo, á la afabilidad de su trato y á su carácter franco, debió nuestro amigo las generales simpatías de que gozaba en

Ciudadela de Menorca y en Porreras, únicos pueblos en que ha residido como Notario; pues bien, estas mismas apreciables cualidades, no nos cabe duda, han de grangearle el aprecio y la consideración de nuestros paisanos.

Esta mañana se ha dado parte al Juzgado municipal de que un individuo natural de Pollensa, residente en las afueras de la población por la parte de «Cas Maño», había herido en la cabeza á una mujer natural del mismo pueblo y vecina del domicilio del agresor.

Constituido el Juzgado en la casa de ésta ha dispuesto fuera detenido el individuo en cuestión, el cual ha sido conducido al cuarto de corrección de la Casa Consistorial, y en él continúa á la hora en que escribimos.

La herida ha sido declarada leve por el facultativo Sr. Marqués, que ha practicado la primera cura.

«La Ultima Hora» nos ha obsequiado con el regalo de un bonito calendario americano, que recibimos anteaayer.

Agradecemos en el alma á nuestro colega su atención.

CULTOS SAGRADOS

En la iglesia Parroquial.—Mañana, domingo, fiesta de San Antonio Abad, á las nueve y media horas menores y luego después bendición solemne de una rica bandera, Te-Deum y misa mayor con música, predicando las glorias del Santo Anacoreta D. Antonio Alcover; por la tarde vísperas y procesión.

Día 19, á las 7 de la mañana, durante una misa, el ejercicio mensual del Patriarca San José, y al anochechar completas solemnes en preparación de la fiesta de San Sebastián Mártir.

Día 20, á las 9 y media horas y misa solemne con sermón por D. Nicolás Arbona; por la tarde vísperas y procesión.

Registro Civil

NACIIMIENTOS.

Varones 4.—Hembras 1.—Total 5.

MATRIMONIOS.

Día 12.—D. Miguel Vaurell Vaurell, viudo, con D.<sup>a</sup> Magdalena Darder Albertí, soltera.

Día 13.—D. Antonio Vidal Creus, soltero, con D.<sup>a</sup> Catalina M.<sup>a</sup> Oliver Casasnovas, soltera.

DEFUNCIONES

Día 10.—D.<sup>a</sup> Catalina Garau Pons, de 30 años, casada, calle de la Rectoría.

Día 11.—D. Jaime Mayol Pons, de 57 años, viudo, calle de Banzá.

Día 11.—D.<sup>a</sup> María Oliver Magraner, de 79 años, viuda, Manzana 43.

Día 13.—Gabriel Llabrés Cirer, de 22 días, M.<sup>a</sup> 48.

Día 14.—Jaime J. Vicens Joy, de 18 horas, calle del Mar.

Día 15.—José Canals Casasnovas, de 2 meses, calle de Real.

Día 15.—D. Antonio Serra Castañer, de 64 años, casado, M.<sup>a</sup> 68.

MOVIMIENTO DEL PUERTO

EMBARCACIONES FONDADAS

Día 13.—De Cette y Barcelona, en 10 horas, vapor León de Oro, de 278 toneladas, cap. D. G. Mora, con 15 mar., pasaje y efectos.

Día 14.—De Palma, en 5 horas, vapor Isleño, de 314 ton., cap. D. R. Piña, con 26 mar., pas. y efectos.

EMBARCACIONES DESPACHADAS

Día 12.—Para Barcelona, pailebot Comercio, de 36 ton., pat. D. José Farnés, con 4 mar. y algarrobas.

Día 13.—Para Marsella, laud Humilde, de 53 ton., pat. D. Juan Casasnovas con 7 mar. y frutas.

Día 13.—Para Barcelona y Cette, vapor León de Oro, de 278 ton., cap. don G. Mora, con 15 mar. pas., y efectos.

Día 15.—Para Cette, vapor Isleño, de 314 ton., cap. D. R. Piña, con 25 marineros y efectos.

Día 15.—Para Agde, laud Esperanza de 32 ton., pat. D. Juan Vicens, con 5 mar. y frutas.

Día 15.—Para Cette, laud La Esperanza, de 41 ton., pat. D. G. Castañer con 6 mar. y frutas.

Día 15.—Para Gandía, laud Virgen Dolorosa, de 51 ton., pat. D. Antonio Socias, con 7 mar. y lastre.

LA SOLIDEZ

Por acuerdo de la Junta de Gobierno se convoca á los Sres. Accionistas para la General ordinaria que tendrá lugar el día 31 del corriente, á las diez de la mañana, en el local que ocupan las oficinas de esta Sociedad.

Sóller 15 Enero de 1897.—P. A. de la J. de G., Jaime J. Joy, Srio.

BANCO DE SOLLER

La Junta de Gobierno de esta sociedad, á tenor de lo que previene el artículo 17 de los Estatutos, ha acordado convocar á la General ordinaria para el día veinte y cuatro del corriente mes, á las diez y media de la mañana, en el domicilio social.

Lo que se hace público para conocimiento de los Sres. accionistas.

Sóller 11 de Enero de 1897.—El Director, D. Morell Pons.

Se desea un inquilino para habitar en compañía de otro en una casa de reciente construcción. Precio del alquiler, 150 pesetas al año.

Informarán en esta imprenta.

AGRICULTURA

II.

SU MOVIMIENTO.

Con la reserva que deben mirarse los datos estadísticos en España, consignaremos: en el año económico de 1877 á 1878, en las Baleares, existían cien hectáreas de tierra destinadas al cultivo del naranjo, que rendían 1.500.000 kilogramos de fruta.

Los adjuntos estados darán idea del comercio á que daba lugar el ágrico que nos ocupa y del vuelo que había tomado nuestra riqueza.

1.º

Exportación de naranjas por el puerto de Sóller en el quinquenio de 1860 á 1864.

Años	kilogramos
1860.	2.237.150
1861.	2.117.950
1862.	3.245.500
1863.	2.166.250
1864.	1.806.500
Suma.	11.573.350

Término medio. . . 2.314.670

2.º

Exportación de naranjas por el puerto de Sóller en el quinquenio de 1868 á 1872.

CULTIVO DEL NARANJO

Años	Kilogramos
1868.	1.296.000
1869.	869.200
1870.	806.250
1871.	985.000
1872.	975.000
Total.	4.931.450
Término medio.	986.290

3.º

Exportación de naranjas de las Baleares durante el año 1867.

	Número de naranjas.	Kilogramos
Exportación por el puerto de Palma . . . . .	250.000	62.220
Exportación por el puerto de Pollensa. . . . .	250.000	61.000
Exportación por el puerto de Felanitx. . . . .	204.000	49.776
Exportación por el puerto de Sóller. . . . .	9.282.000	2.264.808
Exportación á España . . . . .	160.000	39.200
Total. . . . .	10.151.000	2.477.004

Además salieron de Palma para el extranjero, en dicho año, 16.844 kilogramos de limones.

En 1866 salieron del puerto de Sóller para el extranjero 2.293.050 kilogramos de naranja.

POR D. JOSÉ RULLAN PBRO.

4.º

Exportación de naranja de las Baleares y en especial de Sóller en el quinquenio 1870-74:

Años	Millares
1870.	7.103
1871.	20.946
1872.	9.837
1873.	15.172
1874.	4.761
Total.	57.819

5.º

Exportación de limones de las Baleares para Europa y América en el quinquenio de 1870-74:

Años	Kilogramos
1870.	40.070
1871.	1.860
1872.	32.420
1873.	825.865 (1)
1874.	19.209
Total.	919.424

(1) Este dato de seguro está equivocado.

Los anuncios que se inserten en esta sección pagarán: Hasta tres inserciones a razón de 0'05 pesetas la línea; hasta cinco inserciones a razón de 0'03 pesetas, y de cinco en adelante a razón de 0'02 pesetas. El valor máximo de un anuncio, sea cual fuere el número de líneas de que se componga, será de 0'50 pesetas. Los anuncios de cualquiera tipo sea la letra, y los grabados, se contarán por tipos del cuerpo 12 y el ancho será el de una columna ordinaria del periódico.

Los anuncios intermitentes por una sola vez pagarán: Del ancho de una columna 1'50 pts., del de dos 3 pts., y así en igual proporción. En la tercera plana los precios son dobles, y triples en la segunda. Los comunicados y anuncios oficiales pagarán a razón de 0'05 pesetas y los reclamos a razón de 0'10 pts. La línea del tipo es que se compongan, siendo menor del cuerpo 12, y de éste si es mayor. Los suscriptores disfrutará una rebaja de un 25 por ciento.

# Sección de Anuncios

## DOMINGO CASASNOVAS

CIRUJANO DENTISTA DE LA REAL CASA.  PREMIADO CON VARIAS MEDALLAS.

Miembro corresponsal de la Sociedad Odontológica de Francia  
Dentista de los Hospitales y Establecimientos de Beneficencia de Palma.



Consulta y curación de todas las enfermedades de la boca. Extracción, empastes u orificaciones de piezas cariadas por todos los sistemas modernos. Construcción garantizada de piezas aisladas y dentaduras completas, por todos los procedimientos conocidos, que facilitan una verdadera masticación y pronunciación, con una economía sin competencia.

Sin extraer los raigones se pueden colocar dientes y dentaduras. El gabinete está á la misma altura que el que tiene establecido en Palma, *Sta. Eulalia, 20*, con todos los aparatos é instrumentos necesarios para facilitar las operaciones y dar al paciente toda clase de alivio.—Para las extracciones emplea sistemas enteramente nuevos.

**A LOS POBRES SE LES OPERA GRATIS.**

DIAS DE CONSULTA EN SÓLLER: los segundos domingos de cada mes, sin perjuicio de hacer las visitas más amenudo si así fuera necesario.

HORAS DE CONSULTA: DE 9 A 1. CALLE DEL MAR-53-SOLLER.



GRANDES BODEGAS  
DE  
VINOS FINOS DE ESPAÑA

Y  
GRAN DESTILERÍA Á VAPOR

Cognac puro de vino, Ojen perfeccionado, Anisados y Ron de todas clases, Ginebra, Vermouth, Champagne y Licores de todas clases

dolfo de Torres y Hermano,--MÁLAGA

Casa premiada con grandes diplomas de honor, ocho medallas de oro y otras de plata.

REPRESENTANTE EN SÓLLER:

**SALVADOR ELÍAS--Príncipe, 13**

NOTA.—Los pedidos son bajo muestras que posee el Representante y se sirven por pequeños que sean.

### ISLEÑA MARÍTIMA



Viajes extraordinarios con itinerario.

El veloz buque á vapor

**ISLEÑO**

saldrá del puerto de Sóller para

*Cette y Marsella*

el miércoles día 20, á las 2 de la tarde.

CONSIGNATARIOS:

En Sóller, D. Ramón Coll.—En Cette, D. Bartolomé Tous.—En Marsella, don J. Mayol.

### ACADEMIA MUSICAL

CALLE DE SAN JUAN-14-SÓLLER

El profesor de música y director de la banda de esta localidad, José Rotger y Vidal, dará lecciones de solfeo, de piano, y de instrumentos para la banda, á las horas y por los precios siguientes:

HORAS DE CLASE

Por la mañana: para niños, de once á una.

Por la tarde: para niñas, de cuatro á seis.

Por la noche: para jóvenes trabajadores, de siete y media á ocho y media.

PRECIOS

Clases de solfeo, al mes . . . . .	2'00
Id. de solfeo y piano, id. . . . .	5'00
Id. de solfeo é instrumento, id. . . . .	2'50

Las clases serán diarias exceptuándose los jueves para las de día, y los días en que tenga ensayo la banda para las nocturnas.

Los pobres de solemnidad, que prueben serlo mediante certificado expedido por la Alcaldía, podrán asistir gratuitamente á clase.

En las horas que queden libres al profesor, dará lecciones en el domicilio de los alumnos que lo soliciten, á precios convencionales.

### VENTA DE SOLARES

en el "Noguerá,"

Ultimados ya todos los trabajos preliminares se ha empezado la venta de solares cuyos precios variarán entre docientos y quinientos duros segun el sitio que escojan.

Los que deseen adquirirlos pueden dirigirse en Palma á los propietarios, calle de San Miguel, ó bien en Sóller, al Maestro Jaime Rullán y Bisbal (Ros).

## Calendarios Americanos

PABA EL AÑO 1897.

Se han recibido y puesto en venta en la imprenta de este periódico.

### EN LA FINCA

*Es Plá d' en Bieleta*

PROPIEDAD

DE D. Jaime Orell

existe un extenso vivero, en el cual podrán escoger las personas que deseen hacer nuevas plantaciones en sus huertos, NARANJOS Y LIMONEROS de clases superiores y de todos tamaños.

Vencidas las dificultades que habianse presentado siempre para el transporte rápido y económico á Francia de los naranjos de jardín, tan solicitados por los sollerenses que quieren complacer á aquellos de sus parroquianos que desean adquirir esta clase de frutales de adorno, en lo sucesivo por el insignificante precio de 15 REALES uno, podrán tenerlos en el muelle de Cette.

Diríjanse los pedidos á José Pizá (á) Parriñola, calle de la Rectoría, —SÓLLER.

### VENTA

Desee venderse la casa n.º 26 de la calle de San Bartolomé de esta villa.

Avístese el que quiera comprarla con su dueño D. Miguel Muntaner (Jurat), que vive en la calle de Gater n.º 10.—PALMA.

### ACADEMIA MERCANTIL

DIRIGIDA POR

**SALVADOR ELÍAS CAPELLAS**

TENEDOR DE LIBROS COLEGIADO

Enseñanza teórica y práctica de Cálculo Mercantil, Teneduría de Libros, Geografía comercial, Legislación mercantil y todo lo referente al comercio según las vigentes leyes.

Clases diarias por la mañana y por la noche. En las clases de noche también hay enseñanza primaria para los obreros idioma Francés y dibujo artístico é industrial.

Para más pormenores dirigirse al Director, calle del Príncipe n.º 13, (Castellet)—SOLLER.

### FONDA DE LA MARINA

DE

**FRANCISCO CARCASONA y Hermano**

PLAZA DE PALACIO, 10--BARCELONA

El dueño de este establecimiento, ex-dependiente de la fonda del Universo, participa á los señores viajeros de toda la isla de Mallorca y en especial á los sollerenses, la gran restauración que se ha hecho al hotel, en el que encontrarán en lo sucesivo un esmerado servicio, lo mismo á la carta que por cuartos, con gran rebaja en los precios.

Con el mismo trato y en las mismas habitaciones que se pagaba 5 y 6 pesetas, se pagará en adelante solamente 4, agradecida la casa á la protección que de estos isleños recibe.

### LA SINCERIDAD

Establecimiento comercial é industrial

DE

**J. MARQUÉS ARBONA**

CALLE DE SAN BARTOLOMÉ N.º 17

En la sección de librería, de dicho establecimiento, además de toda clase de libros de primera enseñanza, de texto en las escuelas de esta localidad, hay en venta:

HISTORIA DE SÓLLER en sus relaciones con la general de Mallorca, por D. José Rullán Pbro.

INUNDACIÓN DE SÓLLER Y FORNALUTX, capítulo adicional á la Historia de Sóller, por D. José Rullán Pbro.

LA ESCUELA POPULAR, método razonado para la ampliación de la primera enseñanza y preparación para el ingreso á la segunda, por don Francisco Saltor y Montagut.

DOS Y DOS FAN CUATRE, ó sia primera tanda de veritats ditas á n'os vesins de sa populosa ciutat de S' llot, per un tal l'amo'n Tòfol de sa Llana (molt conegut á ca-seua.)

SOLLER.—Imp. de «La Sinceridad»

### SERVICIO DECENAL

ENTRE

SOLLER, BARCELONA, CETTE

Y VICE-VERSA

por el magnífico y veloz vapor

### LEÓN DE ORO

Salidas de Sóller para Barcelona: los días 10, 20 y último de cada mes. Salidas de Barcelona para Cette: los días 1, 11 y 21 de id. id. Salidas de Cette para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id. Salidas de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

EN SÓLLER.—D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.

Consignatarios.

EN BARCELONA.—Sres. Rosich Cárles y Comp.ª, Paseo de la Aduana, 25.

EN CETTE.—D. Guillermo Colom, Quai Commandant Samary-5.

En la calle de San Pedro

núm.º 19, hay naranjos y palmeras en macetas para vender; también los hay de plantel.

**DAMIAN FRONTERA**  
MAYAGUEZ.—(Puerto-Rico).

Almacén de calzado de todas clases y objetos de peletería. Importaciones directas de los principales mercados del mundo, renovados quincenalmente.

Fábricas de curtidos y de calzado ventajosamente conocidas, por la excelencia de sus manufacturas en toda la Provincia.

VENTAS AL POR MAYOR

### LASOLLERENSE

DE

**JOSÉ COLL**

CERBERA y PORT-BOU (Francia franco-española) Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito

Agencia especial para el trasbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y peseadas.

### Naranjos y limones

Los hay de diferentes tamaños, hermosos, lozanos y de clases escrupulosamente escogidas, en el vivero de Guillermo Rullán y Estades, Huerto del Convento.—Sóller.